



ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2009 - 2014

Επιτροπή Προϋπολογισμών

2010/2241(BUD)

12.11.2010

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ

1 - 2

Σχέδιο έκθεσης
Barbara Matera
(PE450.929v01-00)

σχετικά με την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κινητοποίηση του Ευρωπαϊκού Ταμείου Προσαρμογής στην Παγκοσμιοποίηση, σύμφωνα με το σημείο 28 της διοργανικής συμφωνίας της 17ης Μαΐου 2006 μεταξύ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής για δημοσιονομική πειθαρχία και χρηστή δημοσιονομική διαχείριση
(COM(2010)0568 – C7-0332/2010 – 2010/2241(BUD))

AM\839230EL.doc

PE452.792v01-00

EL

Ενωμένη στην πολυμορφία

EL

AM_Com_NonLegReport

Τροπολογία 1
Alexander Alvaro, Carl Haglund

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος

4. επισημαίνει ότι η δέσμη συντονισμένων μέτρων για την παροχή υπηρεσιών σε προσωπική βάση, που θα χρηματοδοτηθεί από το ΕΤΠ, περιλαμβάνει λεπτομερείς πληροφορίες όσον αφορά τη συμπληρωματικότητά τους σε σχέση με ενέργειες που χρηματοδοτούνται από τα διαρθρωτικά ταμεία· επαναλαμβάνει την έκκλησή του να συμπεριληφθεί η συγκριτική αξιολόγηση των δεδομένων αυτών και στις ετήσιες εκθέσεις του·

Τροπολογία

4. επισημαίνει ότι η δέσμη συντονισμένων μέτρων για την παροχή υπηρεσιών σε προσωπική βάση, που θα χρηματοδοτηθεί από το ΕΤΠ, περιλαμβάνει λεπτομερείς πληροφορίες όσον αφορά τη συμπληρωματικότητά τους σε σχέση με ενέργειες που χρηματοδοτούνται από τα διαρθρωτικά ταμεία· επαναλαμβάνει την έκκλησή του να συμπεριληφθεί η συγκριτική αξιολόγηση των δεδομένων αυτών και στις ετήσιες εκθέσεις του, **συμπεριλαμβανομένης της αξιολόγησης των επιπτώσεων που έχει η εν λόγω παροχή υπηρεσιών σε προσωπική βάση στην μακροπρόθεσμη επανένταξη των απολυθέντων εργαζομένων στην αγορά εργασίας;**

Or. en

Αιτιολόγηση

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο οφείλει να διαθέτει επαρκή και αναλυτικά στοιχεία προκειμένου να γνωρίζει εάν υπάρχουν εργαζόμενοι που έλαβαν εναλλακτική κατάρτιση με την στήριξη του ΕΤΠ και κατόρθωσαν να βρουν μόνιμη απασχόληση, δεδομένου ότι το Ευρωπαϊκό κοινοβούλιο δεν πρέπει να ενισχύει βραχυπρόθεσμα συμβόλαια εάν δεν υπάρχουν μακροπρόθεσμες προοπτικές απασχόλησης.

Τροπολογία 2
Alexander Alvaro, Carl Haglund

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4 α (νέα)

4a. παρατηρεί ότι η συμπληρωματικότητα μεταξύ του ΕΤΠ και άλλων διαρθρωτικών ταμείων παραπέμπει μάλλον στο γεγονός ότι ούτε η Επιτροπή ούτε τα κράτη μέλη που ζητούν ενίσχυση αξιοποίησαν επαρκώς τους λοιπούς διαθέσιμους πόρους όπως το ΕΚΤ ή τα διαρθρωτικά ταμεία ή το ταμείο συνοχής πριν υποβάλουν την αίτησή τους·

Or. en

Αιτιολόγηση

Με την ιδιότητά του ως ένα εκ των δύο σκελών της αρμόδιας για τον προϋπολογισμό αρχής, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο οφείλει να επιβλέπει τη χρήση και την θεμιτή εφαρμογή όλων των υφισταμένων δυνατοτήτων χρηματοδότησης για τα κράτη μέλη. Η υποχρέωση αυτή του Κοινοβουλίου υπογραμμίζεται κυρίως από το γεγονός ότι μολονότι το ΕΤΠ μπορεί να παράσχει μόνο κατ' αποκοπή βοήθεια, χρησιμοποιείται εντούτοις σε μεγάλο βαθμό για να καλύψει χρηματοδοτικές ανάγκες που μπορούν να καλυφθούν από μονιμότερες λύσεις μέσω άλλων πηγών. Κάτι τέτοιο δείχνει ότι το ΕΚΤ χρησιμοποιείται σαν «παυσίπονο» αντί των πλέον οχληρών διαδικασιών που προϋποθέτουν τόσο τα διαρθρωτικά ταμεία και το ταμείο συνοχής όσο και τα εκπαιδευτικά προγράμματα δια βίου κατάρτισης κλπ.